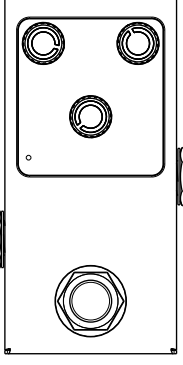
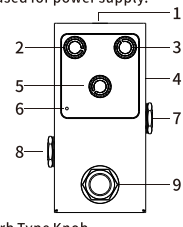
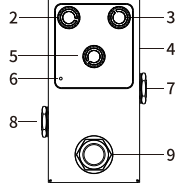
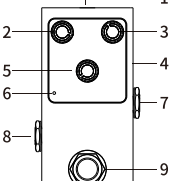


<div>User Manual</div> <div>Reverb Effects Pedal</div> <div></div>		<div><div>Precautions</div><div>Power Supply Ensure to connect the transformer to the correct AC power outlet. Use a 9V (±10%) power adapter with center-negative polarity. The maximum operating voltage should not exceed 12V, other wise it may cause damage to the device. Unplug the power when not in use or during thunderstorms. Connections Always turn off the power and other related equipment before connecting or disconnecting the effects pedal. This will help avoid equipment malfunction and damage to other devices. Electrical Interference Radio, TV, and other electromagnetic waves may interfere with the device's operation. Therefore, please keep the device away from radios, TVs, and similar equipment. Placement To prevent deformation, discoloration, and other damage to the product, avoid the following conditions: 1. Direct sunlight 2. Heat sources 3. Magnetic fields 4. High temperature and humidity 5. Dusty or unclean places 6. High humidity 7. Strong vibrations or shaking</div><div>EN</div></div>	<div><div>Panel Description and Introduction</div><div>1. Power Input (DC) Power supply, use a 9V DC adapter (center negative). 2. DECAF Knob Adjust the reverb length by rotating the DECAF knob. 3. MIX Knob Adjust the ratio between dry and wet signals by rotating the Mix knob. 4. Power Input (Type-C) Can be used for power supply.  5. Reverb Type Knob Select different effect types (9 types) by rotating the Mix knob. 6. Bluetooth Indicator Light</div><div>EN</div></div>	<div><div>The indicator light flashes when not connected; stays on when successfully connected. Supports Bluetooth connection to phone/tablet/computer and other devices. 7. Audio Input 1/4" mono audio jack for connecting guitar. 8. Audio Output 1/4" mono audio jack for output signal. 9. Footswitch/Toggle between reverb and bypass by pressing the footswitch. <div>Reverb-Effektpedal</div><div><div>Vorsichtsmaßnahmen</div><div>Stromversorgung Stellen Sie sicher, dass der Transformator an die richtige Wechselstromsteckdose angeschlossen ist. Verwenden Sie einen 9V (±10%) Netzadapter mit negativer Mittelpolierung. Die maximale Betriebsspannung sollte 12V nicht überschreiten, da sonst Schäden am Gerät entstehen können. Ziehen Sie den Netzstecker, wenn das Gerät nicht in Gebrauch ist oder bei Gewittern. Anschlussschaltungen Stellen Sie die Halllänge durch Drehen des DECAF-Reglers ein. 3. MIX-Regler Stellen Sie das Verhältnis zwischen trockenem und nassen Signalen durch Drehen des DECAF-Reglers ein. 4. Stromeingang (Typ-C) Kann zur Stromversorgung verwendet werden. 5. Halltyp-Regler Wählen Sie verschiedene Effektypen (9 Typen) durch Drehen des Reglers aus. 6. Bluetooth-Anzeigelampe Die Anzeigelampe blinkt, wenn keine Verbindung besteht; leuchtet dauerhaft bei erfolgreicher Verbindung. Unterstützt Bluetooth-Verbindung zu Telefon/Tablet/Computer und anderen Geräten. 7. Audioeingang 1/4" Mono-Audiobuchse zum Anschließen der Gitarre. 8. Audioausgang 1/4" Mono-Audiobuchse für</div><div>DE</div></div></div></div>	<div><div>oder trennen. Dies hilft, Fehlfunktionen der Ausrüstung und Schäden an anderen Geräten zu vermeiden. Elektrische Störungen Radio, Fernsehen und andere elektromagnetische Wellen können den Betrieb des Geräts stören. Halten Sie das Gerät daher von Radios, Fernsehern und ähnlichen Geräten fern. Aufstellung Um Verformung, Verfärbung und andere Schäden am Produkt zu verhindern, vermeiden Sie folgende Bedingungen: 1. Direktes Sonnenlicht 2. Wärmequellen 3. Magnetfelder 4. Hohe Temperatur und Luftfeuchtigkeit 5. Staubige oder unsaubere Orte 6. Hohe Luftfeuchtigkeit 7. Starke Vibrationen oder Erschütterungen <div>Bedienfeldbeschreibung und Einführung</div><div>1. Stromeingang (DC) Stromversorgung, Verwenden Sie einen 9V DC-Adapter (negativ gepolt). 2. DECAF-Regler Stellen Sie die Halllänge durch Drehen des DECAF-Reglers ein. 3. MIX-Regler Stellen Sie das Verhältnis zwischen trockenem und nassen Signalen durch Drehen des DECAF-Reglers ein. 4. Stromeingang (Typ-C) Kann zur Stromversorgung verwendet werden. 5. Halltyp-Regler Wählen Sie verschiedene Effektypen (9 Typen) durch Drehen des Reglers aus. 6. Bluetooth-Anzeigelampe Die Anzeigelampe blinkt, wenn keine Verbindung besteht; leuchtet dauerhaft bei erfolgreicher Verbindung. Unterstützt Bluetooth-Verbindung zu Telefon/Tablet/Computer und anderen Geräten. 7. Audioeingang 1/4" Mono-Audiobuchse zum Anschließen der Gitarre. 8. Audioausgang 1/4" Mono-Audiobuchse für</div><div>DE</div></div></div>	<div><div>das Ausgangssignal. 9. Fußschalter Wechseln Sie zwischen Hall und Bypass durch Drücken des Fußschalters. <div>Pédale d'Effets de Réverbération</div><div><div>Vorsichtsmaßnahmen</div><div>Alimentation Assurez-vous de connecter le transformateur à la prise secteur appropriée. Utilisez un adaptateur 9V (±10%) avec une polarité centrale négative. La tension de fonctionnement maximale ne doit pas dépasser 12V, sinon cela pourrait endommager l'appareil. Débranchez l'alimentation lorsque vous ne l'utilisez pas ou pendant les orages. Connexions Éteignez toujours l'alimentation et les autres équipements connectés avant de connecter ou de déconnecter la pédale d'effets. Cela aidera à éviter les dysfonctionnements et les dommages aux autres appareils. Interférences électriques Les ondes radio, TV et autres ondes électromagnétiques peuvent interférer avec le fonctionnement de l'appareil. Par conséquent,</div><div>FR</div></div></div></div>	<div><div>veuillez garder l'appareil éloigné des radios, TV et équipements similaires. Placement Pour éviter la déformation, la décoloration et d'autres dommages au produit, évitez les conditions suivantes: 1. Lumière directe du soleil 2. Sources de chaleur 3. Champs magnétiques élevés 4. Température et humidité élevées 5. Endroits poussiéreux ou sales 6. Forte humidité 7. Vibrations ou secousses fortes <div>Description et introduction du panneau</div><div>1. Entrée d'alimentation (DC) Alimentation électrique, utilisez un adaptateur 9V DC (centre négatif). 2. Bouton DECAF Ajustez la longueur de la réverbération en tournant le bouton DECAF. 3. Bouton MIXA Justez le rapport entre les signaux secs et humides en tournant le bouton Mix. 4. Entrée d'alimentation (Type-C) Peut être utilisée pour l'alimentation. 5. Bouton de type de réverbération Sélectionnez différents types d'effets (9 types) en tournant le bouton.</div><div>FR</div></div></div>	<div><div>6. Voyant lumineux Bluetooth Le voyant clignote lorsqu'il n'est pas connecté; reste allumé lorsqu'il est correctement connecté. Prend en charge la connexion Bluetooth avec téléphone/tablette/ordinateur et autres appareils. 7. Entrée audio Jack audio mono 1/4" pour connecter la guitare. 8. Sortie audio Jack audio mono 1/4" pour le signal de sortie. 9. Interrupteur au pied/basculez entre la réverbération et le bypass en appuyant sur l'interrupteur au pied. <div>Pedal de Efectos de Reverberación</div><div>ES</div></div></div>	<div><div>Precauciones</div><div>Fuente de Alimentación Asegúrese de conectar el transformador a la toma de corriente AC correcta. Utilice un adaptador de 9V (±10%) con polaridad de centro negativo. El voltaje máximo de operación no debe exceder los 12V, de lo contrario podría dañar el dispositivo. Desconecte la alimentación cuando no esté en uso o durante tormentas eléctricas. Conexiones Siempre apague la alimentación y otros equipos relacionados antes de conectar o desconectar el pedal de efectos. Esto ayudará a evitar mal funcionamiento del equipo y daños a otros dispositivos. Interferencia Eléctrica Radio, TV y otras ondas electromagnéticas pueden interferir con el funcionamiento del dispositivo. Por lo tanto, mantenga el dispositivo alejado de radios, televisores y equipos similares. Ubicación Para prevenir deformación, decoloración y otros daños al producto, evite las siguientes condiciones: 1. Luz solar directa 2. Fuentes de calor</div><div>ES</div></div>	<div><div>This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur if this equipment is used in a particular installation. It is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures: Reorient or relocate the receiving antenna. Increase the separation between the equipment and receiver. Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help. Caution: Any changes or modifications to this device not expressly approved by manufacturer could void your authority to operate this equipment. The equipment complies with part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) This device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation. This equipment complies with FCC radiation exposure limits set forth for an uncontrolled environment. This equipment should be installed and operated with minimum distance 10 cm between the radiator and your body.</div></div>
---	--	--	---	--	--	---	---	--	--	---

<div>3. Campos magnéticos. 4. Alta temperatura y humedad. 5. Lugares polvorientos o sucios. 6. Alta humedad. 7. Vibraciones o sacudidas fuertes. <div>Descripción e Introducción del Panel</div><div>1. Entrada de Alimentación (DC) Fuente de alimentación, use un adaptador DC de 9V (centro negativo). 2. Perilla DECAF Ajuste la longitud de la reverberación girando la perilla DECAF. 3. Perilla MIXA juste la relación entre señales secas y húmedas girando la perilla Mix. 4. Entrada de Alimentación (Tipo-C) Puede usarse para la fuente de alimentación. </div><div>ES</div></div>	<div>5. Perilla de Tipo de Reverberación Selección diferentes tipos de efectos (9 tipos) girando la perilla. 6. Luz Indicadora de Bluetooth La luz indicadora parpadea cuando no está conectado; permanece encendida cuando se conecta con éxito. Soporta conexión Bluetooth a teléfono/tableta/computadora y otros dispositivos. 7. Entrada de Audio Jack de audio mono de 1/4" para conectar la guitarra. 8. Salida de Audio Jack de audio mono de 1/4" para la señal de salida. 9. Interruptor de Pie Alterne entre reverberación y bypass presionando el interruptor de pie. <div>Pedale per Effetti di Riverbero</div><div><div>Precauzioni</div><div>Alimentazione Assicurarsi di collegare il trasformatore alla presa di corrente CA corretta. Utilizzare un adattatore di alimentazione da 9V (±10%) con polarità negativa al centro. La tensione massima di funzionamento non deve superare i 12V, altrimenti potrebbe causare danni al dispositivo. Scollegare l'alimentazione quando non in uso o durante i temporali. Collegamenti Scegnere sempre l'alimentazione e altre apparecchiature correlate prima di collegare o scollegare il pedale degli effetti. Questo aiuterà a evitare malfunzionamenti dell'apparecchiatura e danni ad altri dispositivi. Interferenze Elettiche Radio, TV e altre onde elettromagnetiche potrebbero interferire con il funzionamento del dispositivo. Pertanto, tenere il dispositivo lontano da radio, TV e apparecchiature simili. Posizionamento Per prevenire deformazioni, scolorimento e altri danni al prodotto, evitare le seguenti condizioni: 1. Luce solare diretta 2. Fonti di calore 3. Campi magnetici 4. Alta temperatura e umidità 5. Luoghi polverosi o sporchi 6. Alta umidità 7. Forti vibrazioni o scosse</div><div>IT</div></div></div>	<div>massima di funzionamento non deve superare i 12V, altrimenti potrebbe causare danni al dispositivo. Scollegare l'alimentazione quando non in uso o durante i temporali. Collegamenti Scegnere sempre l'alimentazione e altre apparecchiature correlate prima di collegare o scollegare il pedale degli effetti. Questo aiuterà a evitare malfunzionamenti dell'apparecchiatura e danni ad altri dispositivi. Interferenze Elettiche Radio, TV e altre onde elettromagnetiche potrebbero interferire con il funzionamento del dispositivo. Pertanto, tenere il dispositivo lontano da radio, TV e apparecchiature simili. Posizionamento Per prevenire deformazioni, scolorimento e altri danni al prodotto, evitare le seguenti condizioni: 1. Luce solare diretta 2. Fonti di calore 3. Campi magnetici 4. Alta temperatura e umidità 5. Luoghi polverosi o sporchi 6. Alta umidità 7. Forti vibrazioni o scosse <div>Descrizione del Pannello e Introduzione</div><div>1. Ingresso Alimentazione (DC) Alimentazione, utilizzare un adattatore DC da 9V (negativo al centro). <div>IT</div></div></div>	<div><div>2. Manopola DECAF Regolare la lunghezza del riverbero ruotando la manopola DECAF. 3. Manopola MIX Regolare il rapporto tra segnali secchi e bagnati ruotando la manopola Mix. 4. Ingresso Alimentazione (Type-C) Può essere utilizzato per l'alimentazione. 5. Manopola Tipo di Riverbero Selezionare diversi tipi di effetti (9 tipi) ruotando la manopola. 6. Spia Bluetooth La spia lampeggia quando non connesso; rimane accesa quando connesso con successo. Supporta la connessione Bluetooth a telefono/tablet/computer e altri dispositivi. <div>IT</div></div></div>	<div><div>7. Ingresso Audio Jack audio mono da 1/4" per il collegamento della chitarra. 8. Uscita Audio Jack audio mono da 1/4" per il segnale di uscita. 9. Interruttore a Pedale Alternare tra riverbero o bypass premendo l'interruttore a pedale. <div>リバーブエフェクトペダル</div><div><div>注意事項</div><div>電源供給 電源供給, 9V DCアダプター(センターマイナス)を使用。 2. DECAFノブ DECAFノブを回してリバーブの長さを調整。 3. MIXノブ MIXノブを回してドライ信号とウェット信号の比率を調整。 4. 電源入力 (Type-C) MIXノブを回してドライ信号とウェット信号の比率を調整。 5. リバーブタイプノブ ノブを回して異なるエフェクトタイプ(9種類)を選択。 <div>JA</div></div></div></div></div>	<div><div>電気の干渉 ラジオ、テレビ、その他の電磁波が機器の動作を妨害する可能性があります。そのため、ラジオ、テレビ、類同の機器から離して設置してください。 設置 製品の变形、変色、その他の損傷を防ぐため、以下の条件を避けてください: 1. 直射日光 2. 高温 3. 高湿度 4. 高温多湿 5. 埃っぽい場所や不潔な場所 6. 高湿度 7. 強い振動や揺れ <div>パネルの説明と紹介</div><div>1. 電源入力 (DC) 電源供給, 9V DCアダプター(センターマイナス)を使用。 2. DECAFノブ DECAFノブを回してリバーブの長さを調整。 3. MIXノブ MIXノブを回してドライ信号とウェット信号の比率を調整。 4. 電源入力 (Type-C) MIXノブを回してドライ信号とウェット信号の比率を調整。 5. リバーブタイプノブ ノブを回して異なるエフェクトタイプ(9種類)を選択。 <div>JA</div></div></div></div>	<div><div>6. Bluetoothインジケータークラウド 接続状態は点灯。スマートフォン/タブレット/コンピュータなどのデバイスとのBluetooth接続をサポート。 7. オーディオ入力 ギター接続用1/4インチモノラルオーディオジャック。 8. オーディオ出力 出力端子用1/4インチモノラルオーディオジャック。 9. フットスイッチ フットスイッチを押してリバーブとバイパスを切り替える。 <div>JA</div></div></div>	<div><div>리버브 이펙트 페달</div><div><div>주의사항</div><div>전원 공급 변압기를 올바른 AC 전원 콘센트에 연결하십시오. 중앙에 음극인 9V (±10%) 전원 아답터를 사용하십시오. 최대 작동 전압은 12V를 초과해서는 안 되며, 고열과 ẩm오염 기기가 손상될 수 있습니다. 사용하지 않을 때나 전동변기가 켜지는 전황 플러그를 뽑으십시오. 연결 이펙트 페달을 연결하거나 분리하기 전에 항상 전원과 다른 관련 장비의 전원을 꺼주십시오. 이는 장비와 같은 조건을 피하십시오. TV 및 유사한 장비로부터 멀리 떨어져 놓으십시오. 배치 제품의 변형, 변색 및 기타 손상을 방지하기 위해 다음과 같은 조건을 피하십시오. 1. 직사광선 2. 열광 3. 자기장 4. 고온 및 고습 5. 전자기 간섭이나 깨끗하지 않은 장소</div><div>KR</div></div></div>	<div><div>6. 높은 습도 7. 강한 진동이 흔들림 <div> pedal 설정 및 소개</div><div>1. 전원 입력 (DC) 전원 공급, 9V DC 어댑터(중심 음극) 사용. 2. DECAF 노브 DECAF 노브를 돌려 리버브 길이를 조절합니다. 3. MIX 노브 MIX 노브를 돌려 드라이 신호와 월 신호의 비율을 조절합니다. 4. 전원 입력 (Type-C) 전원 공급에 사용할 수 있습니다. <div>KR</div></div></div></div>	<div><div>연결하지 않았을 때 표시등이 깜박입니다. 성공적으로 연결되면 계속 켜져 있습니다. 휴대 전화/블루투스 기기 및 장치와의 블루투스 연결을 지원합니다. 7. 오디오 입력 기타를 연결하기 위한 1/4" 모노 오디오 잭. 8. 오디오 출력 출력 신호를 위한 1/4" 모노 오디오 잭. 9. 풋 스위치 풋 스위치를 눌러 리버브와 바이패스 사이를 전환합니다. <div>ZH</div></div></div>	<div><div>混响效果器</div><div><div>注意事项</div><div>电源供应 请确保使用正确的交流电源插座连接变压器, 使用内外负正的99V (±10%) 电源变压器, 最大工作电压不得超过12V, 否则可能会导致设备损坏。在不需要时使用本产品或恶劣天气时请断开电源。 连接 当效果器连接设备断开连接前, 请务必关闭电源及其他相关设备, 这有助于避免设备故障和损坏其他设备。 <div>ZH</div></div></div></div>	<div><div>1. 电源输入 (DC) 电源供给, 使用9V直流变压器 (内外负正)。 2. DECAF (深度) 旋钮 通过旋转 DECAF 旋钮来调节混响时长。 </div><div>ZH</div></div>	<div><div>3. MIX (干道比) 旋钮 通过旋转 MIX 旋钮调节干声和效果声之间的比率。 4. 电源接口 (Type-C) 可用作充电。 5. Reverb 类型选择按钮 通过按按钮选择不同的效果类型 (9 种)。 6. 指示灯 未连接时, 指示灯闪烁; 连接成功, 指示灯常亮。支持蓝牙连接手机/平板/电脑等设备使用。 7. 音频输入 1/4" 单声道音频接口, 连接吉他。 8. 音频输出 1/4" 单声道音频接口, 输出信号。 9. 通脚开关 通过切换脚开关来选择混响或者直通。 <div>ZH</div></div></div>
---	---	---	---	---	--	--	--	---	--	---	--	---